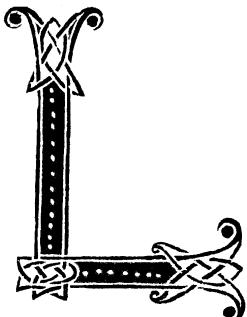
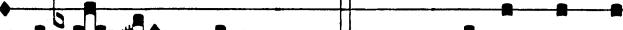
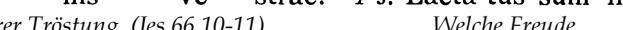


## VIERTER FASTENSONNTAG

### Zum Eingang V


-
Ae-tá- re Ie-rú-sa- lem : et convén-
Sei fröhlich, Jerusalem! Und eine Versamm-
tum fá- ci- te omnes qui di-
lung macht, ihr alle, die ihr
lí-gi- tis e- am : gaudé-te cum lae- tí- ti- a,
liebt sie. Freut euch in Fröhlichkeit,
qui in tristí- ti- a fu- í- stis : ut exsul-
die ihr in Traurigkeit gewesen seid. Auf dass ihr
té- tis, et sa- ti- é- mi- ni ab u-bé- ri-bus conso-
jubelt und euch satt trinkt an den Brüsten

-
Ae-tá- re Ie-rú-sa- lem : et convén-
Sei fröhlich, Jerusalem! Und eine Versamm-
tum fá- ci- te omnes qui di-
lung macht, ihr alle, die ihr
lí-gi- tis e- am : gaudé-te cum lae- tí- ti- a,
liebt sie. Freut euch in Fröhlichkeit,
qui in tristí- ti- a fu- í- stis : ut exsul-
die ihr in Traurigkeit gewesen seid. Auf dass ihr
té- tis, et sa- ti- é- mi- ni ab u-bé- ri-bus conso-
jubelt und euch satt trinkt an den Brüsten


 la-ti- 6- nis ve- strae. Ps. Laetá-tus sum in his  
 eurer Tröstung. (Jes 66,10-11) Welche Freude,  

 quae dicta sunt mi-hi : in domum Dómi-ni í-bimus.  
 da man mir sagte: »Wir ziehn zum Haus des HERRN.« (Ps 122,2)

Graduale

**GR. VII**

L Ae-tá-tus sum in his quae di-cta sunt  
Ich freute mich über das, was man sagte

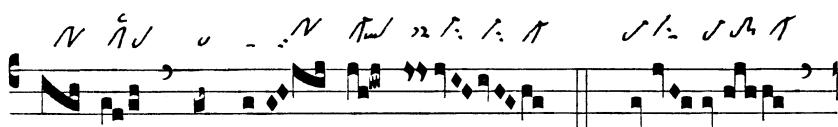
mi-hi : in domum Dómi-ni í-  
mir: Zum Haus des HERRN wollen wir pilgern.

bi-mus. V. Fi-at pax in virtú-  
Es werde Friede in deiner Feste.

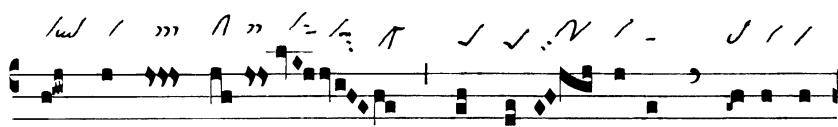
te tu-a: et abundán-ti-a  
 und Überfluss  
 in túr-ri- bus tu- is.  
 in deinen Mauern. (Ps 122,1.7)

## Tractus

**TR.VIII**  
  
 Q UI confi-dunt in Dó-mi-no, sic-ut  
 Die vertrauen auf den HERRN, (sind) wie  
 mons Si-on : non commové-  
 der Berg Zion. Nicht wankt er  
 bi-tur in aetér-num, qui há-wer wohnt


 bi-tat in Ie-rú-sa-lem. V. Mon-  
 in Jerusalem. Berge


 tes in circú-i-tu e- ius :  
 umgeben ihn ringsum:


 et Dómi-nus in circú-i-tu pópu-li  
 Auch der HERR umgibt sein Volk,


 su-i, ex hoc nunc et us-que  
 von nun an bis


 in saé-cu-lum.  
 in Ewigkeit. (Ps 125,1-2)

## Zur Gabenbereitung

Lesejahre A und B:

R ✓ / L: R ✓ ✓ N / „ „ N

**OF. II**

**L** Audá-te Dómi-num, qui-a be-ní-

Lobt den HERRN, denn gütig

gnus est : psál-li-te nó-mi-ni e-ius, quó-

ist er. Spielt seinem Namen, denn

ni-am su-á-vis est : ómni-a quaecúmque vó-

freundlich ist er. Alles, was er

lu-it, fe-cit in cae-lo et in

will, vollbringt er im Himmel und auf

ter-ra.

der Erde. (Ps 135,3.6)

Lesejahr C:

OF. IV

**I** L- lú- mi- na ó-cu- los me- os,  
Erleuchte meine Augen,

nequándo obdór- mi- am in mor- te :  
damit ich nicht entschlafe im Tod;

ne- quándo di-cat in-i- mí- cus me- us :  
damit nicht sagen kann mein Feind:

Prae- vá- lu- i ad-vér-sus e- um.  
Ich bin in der Übermacht gegen ihn. (Ps 13,4.5)

## Zur Kommunion

Wenn das Evangelium vom Blindgeborenen gelesen wurde (Lesejahr A):

CO. VI

L Utum fe-cit ex spu-to Dómi-nus, et li-ní-vit ócu-  
Einen Teig machte aus Speichel der HERR und bestrich meine

los me- os : \* et áb-i- i, et la- vi, et vi- di, et  
Augen. Und ich ging weg, und ich wusch mich, und ich sah, und

cré-di-di De- o.

ich glaubte Gott. (Joh 9,6.11.38)

1. Benedi[cam Domino in] omni 'tempore  
*Allezeit will ich den HERRN lobpreisen;*  
*[semper laus eius] in ore meo. \* Et abii.*  
*sein Lob sei stets in meinem Munde!* (Ps 34,2)
2. Magnifi[cate Do]minum 'mecum.  
*Preiset den HERRN mit mir,*  
*(et ex)altemus [nomen eius] in idipsum. Ant.* Lutum fecit.  
*lasst uns gemeinsam seinen Namen erheben!* (Ps 34,4)

3. Accedi[te ad eum, et il]lumi'namini  
*Die auf ihm blicken, werden strahlen,  
 [et facies vestræ] non confundentur. \* Et abii.  
 nie wird vor Scham ihr Antlitz erröten. (Ps 34,6)*

*Wenn das Evangelium vom verlorenen Sohn gelesen wurde (Lesejahr C):*

**CO. VIII**

O pörtet te fili gaudé- re, qui a frater tu us mó-  
 Du musst dich, mein Sohn, freuen, denn dein Bruder: tot  
 tu us fú- e-rat, et re-ví- xit; per-i- e-rat, et invéntus est.  
 war er, und lebt wieder; verloren war er, und ist wieder gefunden. (Lk 15,32)

1. Beati, [quorum remissæ sunt] iniqu'itates  
*Selig der Mensch, dessen Frevel vergeben,*  
**et quo[rum obtec]ta sunt peccata. \* Quia frater.**  
*dessen Sünde bedeckt ist! (Ps 32,1)*
2. Multa fla[gel]la pecca'toris,  
*Viele Schmerzen leidet der Frevler,*  
**speran[tem autem in Dom]ino misericordi]a circumdabit.**  
*doch wer auf den HERRN vertraut, den umfängt seine Liebe. (Ps 32,10)*  
**Ant.** Oportet te.

3. Lætami[ni in Domino et ex]sultate, iusti,  
*Freut euch am HERRN und jauchzt, ihr Gerechten,*  
*et glo[riamini, om]nes recti corde. \* Quia frater.*  
*jubelt alle, ihr Menschen mit redlichem Herzen! (Ps 32,11)*

Wenn ein anderes Evangelium gelesen wurde (Lesejahr B):

CO. IV

I

E- rú-sa-lem,      quae ae-di- fi-cá-tur ut cí-vi-tas,  
*Jerusalem, das gebaut ist als Stadt,*

cu-ius parti- ci-pá-ti- o e- ius in id- ípsum : \* illuc e- nim  
*in der, die verbunden sind mit ihr, sich vereinen. Dorthin nämlich*

ascendé- runt tri- bus, tri-bus Dómi- ni, ad con-  
*ziehen hinauf die Stämme, die Stämme des Herrn, um zu*

fi- téndum nómi-ni tu- o, Dómi- ne.  
*preisen deinen Namen, HERR. (Ps 122,3.4)*



1. Læta[tus sum in his quæ] dicta sunt 'mihi:  
*Welche Freude, da man mir sagte:*  
**In do[mum Domi]ni ibimus.** \* Illuc.  
*„Wir ziehn zum Haus des HERRN!“ (Ps 122,1)*
2. **Stantes [e]rant pedes 'nostri**  
*Schon stehen unsere Füße*  
in a[triis tuis,] Ierusalem. **Ant.** Ierusalem.  
*in deinen Vorhöfen, Jerusalem. (Ps 122,2)*
3. Fiat [pax in] virtute 'tua,  
*Friede sei in deiner Feste,*  
et ab[undantia in tur]ribus tuis. \* Illuc.  
*und Überfluss in deinen Mauern! (Ps 122,7)*

Bei Silben mit Fettdruck steht in SG 381 eine Liqueszenzneume.